

394438-2026 - Mise en concurrence

Slovaquie – Services de réparation et d'entretien de locomotives – Oprava 660.817 po nehodovej udalosti

OJ S 109/2026 09/06/2026

Avis de marché ou de concession – régime ordinaire - Avis de changement
Services

1. Acheteur

1.1. Acheteur

Nom officiel: Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

Adresse électronique: stancel.martin@slovakrail.sk

Forme juridique de l'acheteur: Entreprise publique

Activité de l'entité adjudicatrice: Services de chemin de fer

2. Procédure

2.1. Procédure

Titre: Oprava 660.817 po nehodovej udalosti

Description: Predmetom zákazky je vykonanie opravy elektrickej jednotky zloženej z vozňov 94560660817-8, 94560660017-5, 94560660117-3, 94560660217-1 po nehodovej udalosti ďalej spolu uvádzané ako „EJ 660.817“. Podrobný opis predmetu zákazky je uvedený v súťažných podkladoch.

Identifiant de la procédure: 520ffd37-37b3-418a-8799-1bcb12913df4

Identifiant interne: 44225-S14778/2026-SeON

Type de procédure: Ouverte

La procédure est accélérée: non

2.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 50221000 Services de réparation et d'entretien de locomotives

2.1.2. Lieu d'exécution

N'importe où

2.1.3. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 1 500 000,00 EUR

2.1.4. Informations générales

Informations complémentaires: 1.) Obstarávateľ pri komunikácii v celom procese obstarávania postupuje v zmysle § 20 zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len "zákon o verejnom obstarávaní") prostredníctvom komunikačného rozhrania v systéme ERANET na URL adrese: <https://zssk.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/59>. Pre potreby elektronickej komunikácie je každý záujemca povinný zaregistrovať sa pomocou tlačidla Registrácia dodávateľa na URL adrese: <https://zssk.eranet.sk/#/>. Záujemca je oprávnený predložiť ponuku až po zaregistrovaní a prihlásení sa do systému ERANET. Registrácia do systému ERANET je bezplatná. Podmienky a pravidlá používania systému ERANET sú uvedené na: <https://zssk.eranet.sk/#/> v časti Manuál a podmienky. 2.) Za moment doručenia elektronickej informácie sa považuje moment

jej odoslania v systéme ERANET, t.j. moment uloženia elektronickej zásielky v elektronickej schránke jej adresáta v systéme ERANET. 3.) Súťažné podklady vrátane ich doplnení a vysvetlení sú záujemcom prístupné bezodplatne, neobmedzene, úplným a priamym prístupom na URL adrese: <https://zssk.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/59>. O záujemcoch, ktorí si prevezmú súťažné podklady bez prihlásenia obstarávateľ nemá evidenciu - o zverejnení doplňujúcich informácií a vysvetlení nebudú informovaní. Obstarávateľ preto záujemcom odporúča, aby si súťažné podklady stiahli až po zaregistrovaní a prihlásení sa do systému. 4.) Obstarávateľ určil na komunikáciu so záujemcami/uchádzačmi v tejto zákazke slovenský a český jazyk. 5.) V súlade s vnútropodnikovým predpisom obstarávateľ uskutočnil komisionálnu prehliadku poškodenej EJ 660.817, ktorej sa zúčastnil aj zástupca ŽOS Trnava, a.s. a zástupca ŠKODA PARS a.s.. V zápise z komisionálnej prehliadky bola určená odhadovaná výška škody 1.500.000,00 EUR bez DPH. Obstarávateľ podľa odborného odhadu komisie zo zápisu z komisionálnej prehliadky určil predpokladanú hodnotu zákazky na 1.500.000,00 EUR bez DPH; v súlade s tým je uvedená predpokladaná hodnota zákazky v tomto oznámení. V zápise z komisionálnej prehliadky bol uvedený zistený rozsah poškodenia EJ 660.817 vizuálnou prehliadkou. Zistený rozsah poškodenia EJ 660.817 zo zápisu z komisionálnej prehliadky obstarávateľ uvádza v súťažných podkladoch v časti B.1 opis predmetu zákazky, ako aj v Prílohe č. 2 zmluvy o dielo. Súťažné podklady sú dostupné na URL adrese ako je uvedené v tomto oznámení. Zápis z komisionálnej prehliadky obstarávateľ zverejnil na <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-dokumentov/detail/3562371>. V rámci prijatých opatrení obstarávateľa pri príprave postupu verejného obstarávania, aby sa nenarušila hospodárska súťaž, ani neporušil princíp nediskriminácie a princíp transparentnosti, obstarávateľ na vyhodnotenie ponúk neuplatní kritérium - doba opravy.

Base juridique:

Directive 2014/25/UE

2.1.6. Motifs d'exclusion

Sources des motifs d'exclusion: Document de marché

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titre: Oprava 660.817 po nehodovej udalosti

Description: Predmetom zákazky je vykonanie opravy elektrickej jednotky zloženej z vozňov 94560660817-8, 94560660017-5, 94560660117-3, 94560660217-1 po nehodovej udalosti ďalej spolu uvádzané ako „EJ 660.817“. Podrobný opis predmetu zákazky je uvedený v súťažných podkladoch.

5.1.1. Objet

Nature principale du marché: Services

Nomenclature principale (cpv): 50221000 Services de réparation et d'entretien de locomotives

5.1.2. Lieu d'exécution

N'importe où

5.1.3. Durée estimée

Durée: 365 Jours

5.1.4. Reconduction

Nombre maximum de reconductions: 3

Autres informations sur le renouvellement: Podľa obchodných podmienok na realizáciu predmetu zákazky určených obstarávateľom v súťažných podkladoch, sa po uzatvorení

zmluvy s úspešným uchádzačom uskutoční komisionálna prehliadka (ďalej len "KP"). KP bude technická prehliadka spočívajúca v zhodnotení technického stavu EJ 660.817 určeného na vykonanie opravy EJ 660.817. Z KP vznikne zápis, na základe ktorého sa upresní rozsah opravy EJ 660.817. Celková cena za opravu EJ 660.817 môže byť upravená pri zmene rozsahu opravy EJ 660.817 dojednaného na základe schváleného zápisu z KP. Obstarávateľ môže pristúpiť k zmene zmluvy počas jej trvania bez nového verejného obstarávania v súlade s ustanoveniami § 18 ZVO.

5.1.5. Valeur

Valeur estimée hors TVA: 1 500 000,00 EUR

5.1.6. Informations générales

Participation réservée:

La participation n'est pas réservée.

Les noms et les qualifications professionnelles du personnel chargé de l'exécution du marché doivent être mentionnés: Non requises

Projet de passation de marché non financé par des fonds de l'UE

Le marché relève de l'accord sur les marchés publics (AMP): oui

Le marché en question convient aussi aux petites et moyennes entreprises (PME): oui

5.1.7. Marché public stratégique

Objectif du marché public stratégique: Pas de passation de marché stratégique

5.1.9. Critères de sélection

Sources des critères de sélection: Document de marché

5.1.10. Critères d'attribution

Critère:

Type: Prix

Nom: Najnižšia cena

Description: Uchádzač do návrhu celkového finančného limitu plnenia za predmet zákazky zahŕňa všetky náklady spojené s plnením predmetu zákazky podľa časti B.1 Opis predmetu zákazky súťažných podkladov. Uchádzač v ponuke predkladá celkový finančný limit plnenia za predmet zákazky v členení podľa Prílohy č. 9 súťažných podkladov.

Catégorie du critère d'attribution poids: Pondération (pourcentage, valeur exacte)

Nombre critère d'attribution: 100

5.1.11. Documents de marché

Langues dans lesquelles les documents de marché sont officiellement disponibles: slovaque

Adresse des documents de marché: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-zakaziek/dokumenty/556998>

Canal de communication ad hoc:

Nom: systém ERANET

5.1.12. Conditions du marché public

Conditions de soumission:

Soumission par voie électronique: Requise

Adresse de soumission: <https://zssk.eranet.sk/#/tenderPublicDetails/59>

Langues dans lesquelles les offres ou demandes de participation/candidatures peuvent être présentées: slovaque, tchèque

Catalogue électronique: Non autorisée

Variantes: Non autorisée

Date limite de réception des offres: 16/06/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Durée de validité des offres: 12 Mois

Informations relatives à l'ouverture publique:

Date d'ouverture: 16/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Lieu: Funkcionalita systému ERANET.

Informations complémentaires: Obstarávateľ umožní účasť na otváraní ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Umožnením účasti na otváraní ponúk sa rozumie ich sprístupnenie prostredníctvom funkcionality systému ERANET všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku určeným spôsobom, a to v rozsahu podľa § 52 ods. 2 zákona o verejnom obstarávaní.

Conditions du marché:

Le contrat doit être exécuté dans le cadre de programmes d'emplois protégés: Non

Conditions relatives à l'exécution du contrat: Podľa podmienok uvedených v súťažných podkladoch.

Facturation électronique: Requête

La commande en ligne sera utilisée: non

Le paiement électronique sera utilisé: oui

Arrangement financier: Predmet zákazky bude financovaný z vlastných finančných zdrojov obstarávateľa. Obstarávateľ neposkytuje preddavky ani zálohové platby.

5.1.15. Techniques

Accord-cadre:

Pas d'accord-cadre

Informations sur le système d'acquisition dynamique:

Pas de système d'acquisition dynamique

5.1.16. Informations complémentaires, médiation et recours

Organisation chargée des procédures de recours: Úrad pre verejné obstarávanie

Description des délais d'introduction des procédures de recours: Lehoty na predloženie námietok upravuje platný a účinný zákon o verejnom obstarávaní.

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché: Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours: Úrad pre verejné obstarávanie

8. Organisations

8.1. ORG-0001

Nom officiel: Úrad pre verejné obstarávanie

Numéro d'enregistrement: 31797903

Numéro d'enregistrement: 2021511008

Adresse postale: Ružová dolina 10

Ville: Bratislava - mestská časť Ružinov

Code postal: 82109

Subdivision pays (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Pays: Slovaquie

Adresse électronique: info@uvo.gov.sk

Téléphone: +421250264111

Adresse internet: www.uvo.gov.sk

Rôles de cette organisation:

TED eSender

Organisation chargée des procédures de recours

Organisation qui fournit des précisions concernant l'introduction des recours

8.1. ORG-0002

Nom officiel: Železničná spoločnosť Slovensko, a.s.

Numéro d'enregistrement: 35914939

Numéro d'enregistrement: 2021920076

Adresse postale: Rožňavská 1

Ville: Bratislava

Code postal: 83272

Subdivision pays (NUTS): Bratislavský kraj (SK010)

Pays: Slovaquie

Adresse électronique: stancel.martin@slovakrail.sk

Téléphone: +421903154523

Profil de l'acheteur: <https://www.uvo.gov.sk/vyhľadavanie/vyhľadavanie-profilov/detail/9090>

Rôles de cette organisation:

Acheteur

Organisation qui fournit des informations complémentaires sur la procédure de passation de marché

10. Changement

Version de l'avis antérieur à modifier

:

97d21b07-f49a-4989-a4ff-8f90e3e7b687-01

Principale raison du changement

:

Mise à jour d'informations

Description

:

Obstarávateľ v súlade s poskytnutým vysvetlením v predmetnej zákazke vykonal úpravu č. 1 súťažných podkladov a zároveň vykonal súvisiace úpravy v oznámení o vyhlásení verejného obstarávania.

10.1. Changement

Identifiant de la section: LOT-0001

Identifiant de la section: PROCEDURE

Description des changements: Obstarávateľ v oznámení o vyhlásení verejného obstarávania upravil lehotu uvedenú v bode 5.1.3 "Predpokladané trvanie" na 365 dní; v bode 5.1.12 upravil dátum lehoty na predkladanie ponúk a dátum otvárania ponúk na 16.06.2026; súčasne zmenil interný identifikátor/referenčné číslo na 44225-S14778/2026-SeON.

Les documents de marché ont été modifiés le: 08/06/2026

Informations relatives à l'avis

Identifiant/version de l'avis: cf8a9b1b-9c6c-4a1a-a6ea-8984665cbc12 - 02

Type de formulaire: Mise en concurrence

Type d'avis: Avis de marché ou de concession – régime ordinaire

Sous-type d'avis: 17

Date d'envoi de l'avis: 08/06/2026 14:08:28 (UTC+02:00) Heure de l'Europe orientale, heure d'été de l'Europe centrale

Langues dans lesquelles l'avis en question est officiellement disponible: slovaque

Numéro de publication de l'avis: 394438-2026

Numéro de publication au JO S: 109/2026

Date de publication: 09/06/2026